



HOJA INFORMATIVA SOBRE LA VIRUELA

Información Sobre Vacunas de Virus Vivos y Vaccinia

El virus vaccinia es el "virus vivo" usado en la vacuna contra la viruela. Es un virus de tipo "pox" de la misma familia del virus de la viruela. Cuando se suministra a los seres humanos en forma de vacuna, ayuda al cuerpo a desarrollar inmunidad contra la viruela. La vacuna contra la viruela no contiene el virus de la viruela y por lo tanto no puede causarla.

¿Qué es una Vacuna de "Virus Vivo"?

- Como su nombre lo indica, una vacuna de virus vivo es una vacuna que contiene un virus vivo capaz de dar y generar inmunidad, normalmente sin causar la enfermedad.
- Debido a que el virus de la vacuna está vivo, puede ser transmitido a otras partes del cuerpo o a otras personas.
- Para la mayoría de las personas que tienen un sistema inmunológico sano, las vacunas de virus vivo son seguras y eficaces.
- A veces, una persona que recibe una vacuna de virus vivo presenta síntomas leves provocados por el virus en la vacuna.
- Otras vacunas con virus vivos usadas en los Estados Unidos incluyen la del sarampión, paperas, rubéola, y varicela.

Datos Sobre Vaccinia

- El virus vaccinia, el que se encuentra en la vacuna de la viruela, es también de tipo "pox."
- El virus vaccinia puede causar erupción cutánea, fiebre, dolor de cabeza, y dolores en el cuerpo. En determinados grupos de personas, las complicaciones del virus de vaccinia pueden ser graves.

¿Quiénes NO Deben Recibir la Vacuna Contra la Viruela?

- La vacuna contra la viruela está contraindicada en personas que tienen el sistema inmunológico debilitado, tal es el caso de quienes padecen de leucemia o infecciones por el virus de inmunodeficiencia humana (VIH), que estén en tratamiento con ciertas drogas, o que presenten ciertas enfermedades de la piel (eczema o dermatitis atópica). Las personas que pertenecen a estos grupos pueden tener serias complicaciones debido a la vacuna.
- Ninguna persona de estos grupos debe recibir la vacuna contra la viruela, a menos que esté expuesta al virus.
- Aquellas personas que estén en estrecho contacto con individuos de estos grupos no deben recibir la vacuna contra la viruela, a menos que estén expuestas al virus de la viruela.

Para más información, visite www.cdc.gov/smallpox, o llame a la línea de ayuda de CDC para información al público al (888) 246-2675 (inglés), (888) 246-2857 (español), ó (866) 874-2646 (TTY).

18 de noviembre de 2002